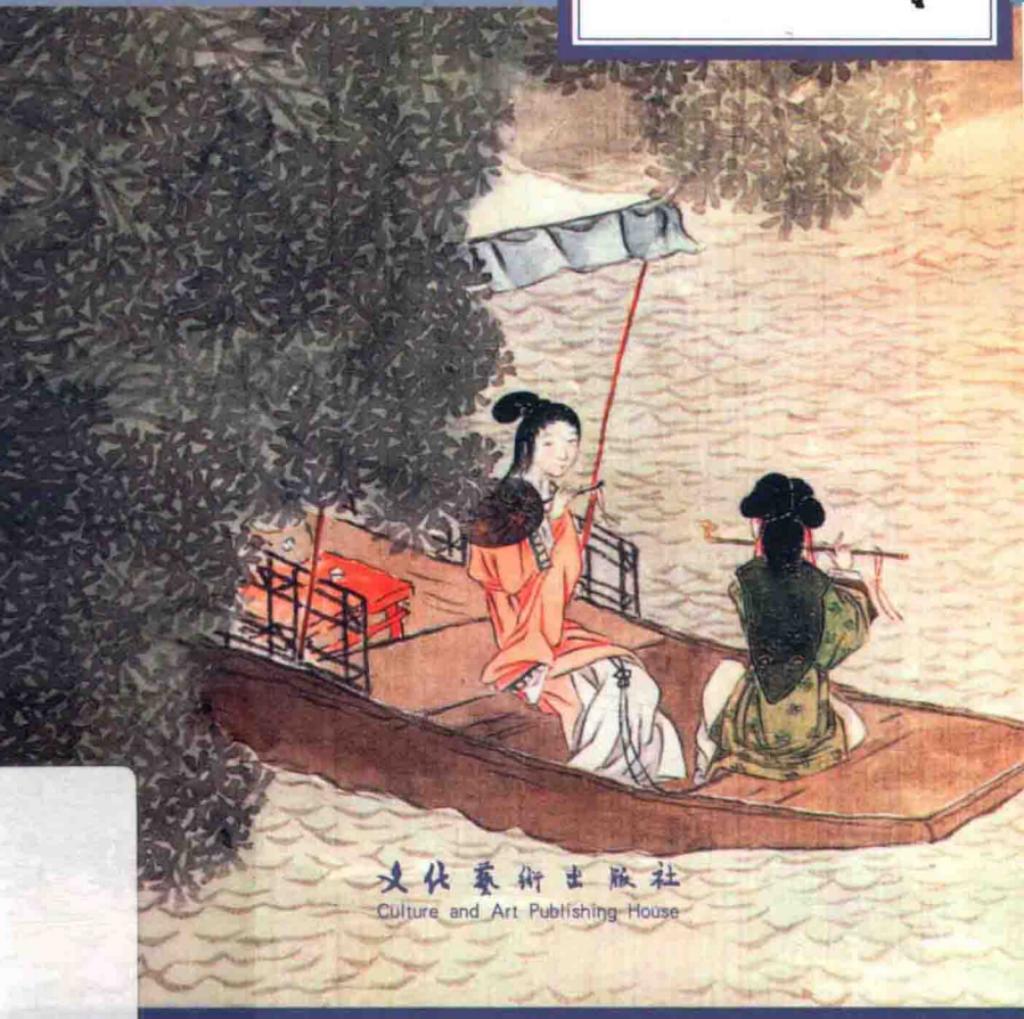


# ZHONGHUA XICU

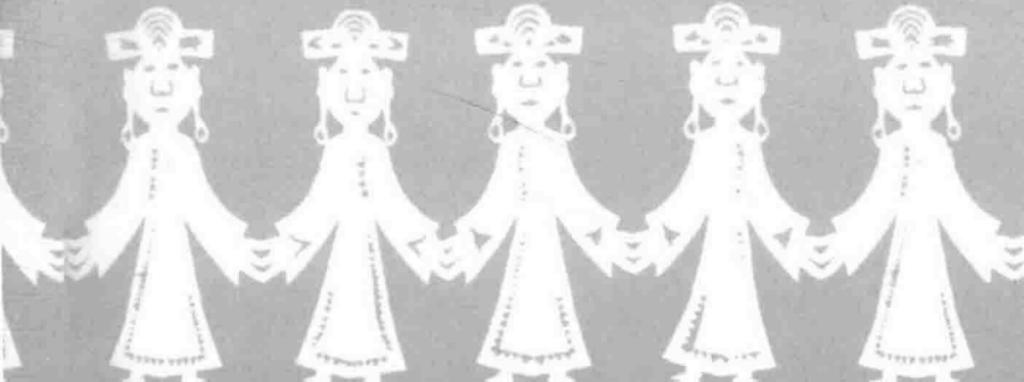
中国戏曲



文化藝術出版社  
Culture and Art Publishing House

# 中華戲曲

中國戲曲研究會  
山西師范大學戲曲文物研究所  
藏書章  
總第四十輯



图书在版编目 (CIP) 数据

中华戏曲 . 40 / 《中华戏曲》编辑部编 . —北京：  
文化艺术出版社， 2009.12  
ISBN 978 - 7 - 5039 - 4153 - 5

I. 中… II. 中… III. 戏剧—艺术—中国—期刊  
IV. J8 - 55

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2009) 第 238248 号

CSSCI 数据库来源集刊

**中华戏曲 (第 40 辑)**

编 者 《中华戏曲》编辑部

责任编辑 蔡宛若

责任校对 方玉菊

封面设计 姚雪媛

出版发行 **文化艺术出版社**

地 址 北京市朝阳区惠新北里甲 1 号 100029

网 址 [www.whyscbs.com](http://www.whyscbs.com)

电子邮箱 [whysbooks@263.net](mailto:whysbooks@263.net)

电 话 (010) 64813384 64813385 (发行部)

(010) 64813345 64813346 (总编室)

经 销 新华书店

印 刷 国英印务有限公司

版 次 2009 年 12 月第 1 版

2009 年 12 月第 1 次印刷

开 本 850 × 1168 毫米 1/32

印 张 13.5

字 数 350 千字

书 号 ISBN 978 - 7 - 5039 - 4153 - 5

定 价 28.00 元



四川都江堰二王庙戏台（5·12地震前拍摄）

（见罗德胤文）



陕西略阳城江神庙戏楼

（见元文忠文）



蓝花布《白兔记·出猎》



蓝花布《蜃中楼·蜃楼相见》

(见张琴文)



山西襄汾赵雄“花腔鼓”判官和五个小鬼

(见王潞伟文)

# 中文社会科学引文索引 CSSCI 来源集刊

顾 问：马少波 刘厚生 曲润海 郭汉城 黄竹三 龚和德  
薛若琳（以姓氏笔画为序）

名誉主编：王文章 武海顺

主 编：王安葵 冯俊杰

副主编：刘 祯 延保全

编 委：万 素 车文明 王廷信 王安葵 王福才 叶长海  
宁希元 宁宗一 冯俊杰 曲六乙 孙安邦 刘 祯  
余 从 汪人元 沈达人 李修生 延保全 吴新雷  
陈世雄 周华斌 郑传寅 赵俊龙 查振科 郭士星  
黄天骥 梁 冰 麻国钧 窦 楷 谭 帆 廖 奔  
(以姓氏笔画为序)

编辑部主任：吕文丽

编辑部副主任：王志峰 李小菊

责任编辑：杨 飞 蔡宛若

编辑部电话：0357-2051160-3

编辑部邮箱：zhonghuaxiqu@163.com

## 《中华戏曲》第 40 辑

### 目 录

“场上”真本色，“案头”自当行

——纪念周贻白先生诞辰 110 周年访周华斌教授

杨 雪 (1)

- 引戏色及其文物图像小考 ..... 延保全 (33)  
西安东郊元墓散乐壁画考论 ..... 赵亭人 (44)  
清代前期山西平阳的戏曲拂尘纸年画考释 ..... 王星荣 (52)  
徐州地区汉乐舞百戏画像石考略 ..... 邵振奇 (67)  
蓝花布上的昆曲 ..... 张 琴 (84)  
康熙《万寿盛典》戏台图考释 ..... [日本] 樱木阳子 (105)

- 山西运城盐池神庙三连戏台及演剧活动考 ..... 薛卫荣 (126)  
山西阳泉广育祠戏碑考论 ..... 刘建玲 (137)  
陕西略阳城内的两座江神庙戏楼 ..... 元文忠 (149)

歌舞伎和京剧的交流

——以 1955、1956 年的交流为中心

- ..... [日本] 板谷俊生 著 康 榉 译 (163)  
《国剧画报》及其文物学价值 ..... 孙俊士 (182)  
对《顺天时报》晚清京剧文献的梳理与思考 ..... 李虹佳 (194)

“看有什么人来”

- 试论元杂剧中的程式化用语 ..... 戚世隽 (209)  
曲论家批评话语下的戏曲审美趣味论 ..... 刘奇玉 (222)  
“诨”及其艺术品格论略 ..... 张本一 (233)  
中国古典戏剧审美意识的道德之境 ..... 梁晓萍 (246)  
论梅鼎祚的戏剧批评 ..... 陈晨 (258)  
丁耀亢戏曲评点理论发微 ..... 李克 (272)  
词意明亮，情韵相谐  
——《桃花扇》曲文的声韵考察 ..... 徐爱梅 (283)

“袅晴丝吹来闲庭院”考释

- 与夏写时教授商榷 ..... 蒋星煜 (294)  
是“低级错误”，还是无端猜疑  
——与戴和冰先生商榷 ..... 苏子裕 (306)  
堂名班社的业务形态 ..... 江捷 (316)  
《天官赐福》与《跳加官》艺术形态之比较 ..... 李跃忠 李悠 (329)  
蔚县秧歌的形成及其戏曲史地位 ..... 王奕祯 (340)  
山西襄汾赵雄“花腔鼓”调查报告 ..... 王潞伟 王姝 (356)

历史剧四题 ..... 郑传寅 (368)

关于中国戏曲历史剧的辨析与反思

- 对“新时期戏曲历史剧创作学术研讨会”几个问题的思考  
..... 李小菊 (377)

三十年林林总总历史剧

- “新时期戏曲历史剧创作学术研讨会”纪要 ..... (388)  
成果斐然 别具特色  
——台湾中央大学戏曲研究述评 ..... 黄竹三 (402)

中国古代戏台测绘图（五） ..... 罗德胤 (415)

稿约 ..... (425)

## **Chinese Traditional Opera the 40<sup>th</sup> Issue**

### ***Content***

- Superb on stage, excel on paper
  - Commemorate the 110th birth anniversary of Mr. Zhou Yibai to visit Professor Zhou Huabin..... Yang Xue ( 1 )
- Discussion on Yinxi part and cultural relic image
  - ..... Yan Baoquan ( 33 )
- Study on the San Yue murals tomb in eastern suburbs Xian Yuan Dynasty
  - ..... Zhao Tingren ( 44 )
- Study on drama Spring Festival Painting on FuChen paper in the early Qing Dynasty Pingyang, Shanxi..... Wang Xingrong ( 52 )
- Study on Music-Dance rupestrian painting of Han Dynasty in Xuzhou
  - ..... Shao Zhenqi ( 67 )
- Kun Qu Opera on blue printed cloth..... Zhang Qin ( 84 )
- Study on stage painting in Emperor Kangxi Wanshou Festival
  - ..... [Japan] Yingmu Yangzi (105)
- Study on the three connective stage each other and drama activities in Salt Lake Temple YunCheng, ShanXi..... Xue Weirong (126)
- Study on opera monument in Guang Yu Temple YangQuan, ShanXi
  - ..... Liu Jianling (137)

- On the two river Temple stage LueYang, ShanXi ..... Yuan Wenzhong (149)
- The exchange of Kabuki and Peking Opera
  - In exchange for the year 1955, 1956 Center .....
- [Japan] Bantian Junsheng translated by Kang Le (163)
- GuoJu HuaBao and its Heritage Value ..... Sun Junshi (182)
- Thinking about china opera in Shuntian Times during Late Qing Dynasty ..... Li Hongjia (194)
- To see who will be come
  - Study on the stylized language in Yuan Zaju .....
- The criticism on the aesthetical interest of traditional Chinese opera ..... Liu Qiyu (222)
- On Jokey and its artistic quality ..... Zhang Benyi (233)
- Aesthetic and Ideological ethics in Chinese classical opera ..... Liang Xiaoping (246)
- Study on Mei Dingzuo'drama criticism ..... Chen Chen (258)
- Revealing Ding Yaokang's Chinese drama criticism ..... Li Ke (272)
- Peach Blossom Fan: Choice of tones with emotional rhythm ..... Xu Aimei (283)
- Study on Niao Qing Si Chui Lai Xian TingYuan
  - Discussion with Professor Xia Xieshi .....
- A “low-level error”, or without rhyme or reason suspicion
  - Discussion with Mr. Dai Hebing ..... Su Ziyu (306)

• On Tang names and its troupe business.....	Jiang Jie (316)
• On the art form of Tianguancifu and Tiaojaguan	.....
	Li Yuezhong Li You (329)
• The formation of Yuxian Yangge and its status of opera history	..... Wang Yizhen (340)
• Investigation report on Zhao Xiong coloratura drum in Xiangfen, Shanxi.....	Wang Luwei Wang Shu (356)
• Four topics about research on Chinese historical drama	..... Zheng Chuanyin (368)
• Analysis and Introspection of Chinese historical drama	——Introspection of “the symposium of new period Chinese historical drama” .....
	Li Xiaoju (377)
• On developing historical drama during three decades	——Summary of “the symposium of new period Chinese historical drama”
	..... (388)
• Distinctive, with impressive results	——Study of drama in Taiwan’s Central University
	..... Huang Zhusan (402)
• Architectural Survey Drawings of Chinese Ancient Stages (5)	..... Luo Deyin (415)
Authors.....	(425)

# “场上”真本色，“案头”自当行

——纪念周贻白先生诞辰 110 周年访周华斌教授

□杨 雪

周 贻 白 (1900—1977)，中国著名的戏剧史家、

戏剧理论家、戏剧电影作家。一作夷白，原名炳垣  
(一作炳然)，曾名一介、慕颐，笔名六郎、剑庐、云  
谷，一度化名杨其敏。湖南长沙人。1900 年 12 月出  
生于长沙坡子街。童年丧父，少年辍学，流浪江湖，  
在文明戏班、京剧班、马戏班搭班学艺，同时刻苦攻  
读文史典籍。曾为湖南《自治新报》撰写小说、杂  
文。1927 年，参加田汉主办的南国剧社，同年与欧阳  
予倩相识，引为挚友。1929 年至 1934 年，在福建泉州、  
厦门等地教授国文，与张庚、巴金、吕骥等成为同  
事、挚友。1937 年抗战初期，曾与欧阳予倩合作在  
上海搞救亡京剧团，共同编排“改革京剧”《桃花  
扇》、《长恨歌》等。1939 年，与阿英同组新艺话剧  
团，嗣后又在中国旅行剧团及新华、金星影业公司等

处从事话剧、电影剧本创作，并在上海美专、复旦大学等校授课。创作、改编话剧、电影、京剧近40部，其中电影约22部，话剧约14部<sup>①</sup>，另有京剧剧本《朱仙镇》等。1947年，应欧阳予倩之约，赴香港永华影片公司任编导。1949年新中国成立后，应田汉、欧阳予倩函召，于1950年1月至北京，执教于中央戏剧学院，同年，与王瑶卿同任文化部戏曲改进委员会委员，结为好友。1967年“文革”开始，在中央戏剧学院被列为“反动学术权威”受批判。1970年下放天津郊区农村的部队“劳动锻炼”，一年后下肢渐瘫，接回家中。1977年12月3日，因心力衰竭在北京首都医院病逝，终年77岁。

周贻白曾历任中华人民共和国文化部戏曲改进委员会委员、中央戏剧学院“中国戏剧史”教授、院务委员会委员、《戏剧学习》与《戏剧论丛》编委、中国戏剧家协会理事、北京市第三届政协委员<sup>②</sup>。出版戏剧史著、小说、曲艺评论等约400万字，其中中国戏剧史著7部：《中国剧场史》（1936，商务印书馆）、《中国戏剧史略》（1936，商务印书馆）、《中国戏剧小史》（1956，永祥书局）、《中国戏剧史》（1953，中华书局）、《中国戏剧史讲座》（1958，中国戏剧出版社）、《中国戏剧史长编》（1960，人民文学出版社）、《中国戏曲发展史纲

<sup>①</sup> 这22部电影为：《葛嫩娘》（《明末遗恨》）、《雁门关》、《李香君》、《秦良玉》、《梁红玉》、《卓文君》、《苏武牧羊》、《野蔷薇》、《李师师》又名《乱世佳人》、《风流世家》、《白兰花》、《万世流芳》、《红楼梦》、《相思寨》、《一夜皇后》、《家》、《逃婚》、《潇湘秋雨》、《聂隐娘》、《新姊妹花》、《标准夫人》（《忏悔》）、《牡丹花下》。14部话剧为：《李香君》、《花木兰》、《绿窗红泪》、《金丝雀》、《连环计》、《阳关三叠》、《北地王》又名《亡蜀遗恨》、《天之骄子》署名“云谷”、《天外天》、《酒绿灯红》后改名《花花世界》、《春江花月》后改名《满园春色》、《花蝴蝶》、《云淡风轻》、《姊妹心》。

<sup>②</sup> 关于周贻白先生生平的文字参见周华斌《周贻白传略》（傅晓航、周华斌《场上案头一大家——中国戏剧史家周贻白百年诞辰祭》，知识出版社2000年版）、沈燮元《编后记》（《周贻白小说戏曲论集》，齐鲁书社1986年版）、周贻白《一笛秋风唱尾声——悼欧阳予倩同志》（《周贻白戏剧论文选》，湖南人民出版社1982年版）、周贻白《我在中央戏剧学院的十七年（1950—1966）》（《场上案头一大家——中国戏剧史家周贻白百年诞辰祭》）、中央戏剧学院《周贻白同志在京逝世》（《中国戏剧》1977年第12期）等。

要》(遗著, 1979, 上海古籍出版社)。另撰《中国戏曲论丛》(1952, 中华书局)、《曲海燃藜》(1958, 中华书局)、《明人杂剧选》(1958, 人民文学出版社)、《中国戏曲论集》(1960, 中国戏剧出版社)、《戏曲演唱论著辑释》(1962, 中国戏剧出版社)、《周贻白戏剧论文选》(遗著, 1982, 湖南人民出版社)等学术专著。其中《中国戏剧史长编》2007年4月由上海书店纳入“世界文库”;《中国戏剧史·中国剧场史》2007年12月由湖南教育出版社纳入“湖湘文库”。

周贻白先生少年演剧, 中年编剧, 晚年论剧, 一生奉献给了中国的戏剧事业。张庚先生认为: “世界上研究中国戏曲史的学者不少, 但写成完整史书而能独树一帜的, 王国维、青木正儿之外, 就要数到贻白了!”<sup>①</sup>《中国大百科全书·戏曲卷》“周贻白”条称, 他是“继王国维之后, 对中国戏曲发展作通史性探讨和总结的戏剧理论家”; “最先提出中国的戏剧在声腔上可以分作三大源流, 即昆曲、弋阳腔(一名高腔, 又作京腔)、梆子腔的见解”; “能密切联系舞台演出实践, 重视实际调查, 改变了过去研究方法上只重考据、重文辞的偏颇”<sup>②</sup>。他始终以“场上”艺术与“案头”文学并重, 认为“戏剧本为上演而设, 非奏之场上不为功。不比其他文体, 仅供案头欣赏而已足。是则场上重于案头, 不言而喻”<sup>③</sup>。1947年完成的三卷本《中国戏剧史》为其剧史代表作, 当时赵景深先生撰文称: “到现在为止, 我们还不曾有一部比较完备的中国戏剧全史, 有之, 自周贻白《中国戏剧史》始。”<sup>④</sup>周贻白作为20世纪不可多得的“场上”、“案头”并重, 寓“通史”研究于学术理念的戏剧大家, 也是20世纪撰写中国戏剧史最多的戏剧史家, 其学术成果滋养了众多后学, 为中国戏剧研究领域的

① 张庚《周贻白戏剧论文选·序》, 《周贻白戏剧论文选》, 第1页。

② 《中国大百科全书·戏曲、曲艺卷》, 中国大百科全书出版社1983年版, 第613页。

③ 周贻白《中国戏剧史·自序》, 《中国戏剧史·中国剧场史》, 湖南教育出版社2006年版, 第1页。

④ 赵景深《中国戏剧史序》, 《中央日报》1947年7月18日(“俗文学”副刊)。

拓展及中国戏剧戏曲学科的建设作出了难以替代的贡献。<sup>①</sup>特别是，先生早年作为戏剧、电影作家的实践，在中国早期的戏剧、电影界影响甚巨<sup>②</sup>，那段创作经历对他此后的理论研究具有极为重要的参照价值。

2008年12月24日，笔者因课题研究之需，对周贻白先生的哲嗣、中国传媒大学“戏剧戏曲学”博士生导师周华斌教授进行了专访。周华斌教授谦和坦诚，从戏剧研究者的角度对周贻白先生的人生经历、戏剧观念、戏剧研究、戏剧实践提出了很多见解，涉及周贻白先生对中国戏剧的起源、戏剧电影创作、民间戏剧与宫廷戏剧的关系等问题的认识。

2010年将逢周贻白先生诞辰110周年，谨将采访稿中的相关部分作一整理，以缅怀周贻白先生。

<sup>①</sup> 余从认为，周贻白“著述迭出，为整个中国戏曲学学科体系的建立，作出了前所未有的历史贡献”（《戏曲研究的理念与戏曲史观——怀念恩师周贻白先生》，《中华戏曲》第36辑）；冯其庸认为，“他的研究成果对中国戏曲史这门科学的建立和发展，是有贡献的”（冯其庸《中国戏曲发展史纲要·序》，周贻白《中国戏曲发展史纲要》，上海古籍出版社1979年版，第6页）。

<sup>②</sup> 《百年中国电影精选》一书评价周贻白“是一位经历独特的能演善编、史论皆通、成果不凡的戏剧家”。他的话剧和电影“在影剧界均有一定的影响”，“像他这样广泛涉猎话剧、电影、戏剧，作品丰富、史论皆通的戏剧家不多，不愧为20世纪的‘场上案头一大家’”。参见陈景亮、邹建文《百年中国电影精选》，中国社会科学出版社2005年版，第75页。周贻白也被认为是“孤岛”时期电影剧作最多的作家。参见中国电影年鉴社《中国电影年鉴·中国电影百年特刊》，中国电影年鉴社2005年版，第175页。1941年，周贻白编剧的电影《家》，由中国联合影业公司拍摄，由卜万苍、徐欣夫、杨小仲、李萍倩、王次龙、方沛霖、岳枫等导演联合执导，沪上影圈所谓的“四大名旦”陈云裳、袁美云、顾兰君、陈燕燕担任女主角；男主角则为当时中国银幕上红极一时的三位小生梅熹、刘琼、王引等人。参见中国电影艺术研究中心、中国电影艺术资料馆《电影一百周年纪念版——中国影片大典》，中国电影出版社2005年版，第315页。在1940年上半年度10部卖座影片的统计中，古装片占9部，而其中仅有的3部爱国影片中，《葛嫩娘》、《秦良玉》都是出自周贻白之笔。参见《上半年十部卖座片》，《中国影讯》1940年7月19日第1卷，第18期。

## 关于中国戏剧的起源

杨雪（以下简称杨）：周老师您好！周贻白先生是我国20世纪著名的戏剧史家、戏剧理论家、戏剧电影作家，他在中国戏剧戏曲学研究领域的学术贡献和学术地位，学界早有公论。我在研究周贻白先生的戏剧观时，发现先生的学术观念很有前瞻性。您子承父业，是戏剧戏曲学、广播影视艺术学领域的专家学者，对于父亲的学术理念，一定有更为透彻、深刻的认识。此次带了许多问题前来请教，冒昧之处请您原谅。

在《中国戏剧史》中，周贻白没有将中国戏剧的起源作出明确的界定，只是于戏剧的各个构成元素，如诗歌、音乐、舞蹈、故事、俳优等逐一溯源。根据您对父亲的了解和掌握的资料，周贻白是否对中国戏剧的起源有过更为大胆的推测，只是因史料所限，无法考证，所以并未提出？

周华斌（以下简称周）：《中国戏剧史》中关于戏剧起源的问题只是称中国戏剧的“孕育”、“胚胎”，有专门的章节，后来又称“中国戏剧的形成”。

他把戏剧看做是“综合艺术”，认为，中国戏剧不可能起源于一种艺术。他所说的“孕育”、“胚胎”，也就是今天所说的“发生”。其中，音乐、舞蹈、俳优等元素早就有了。什么时候才出现完整的戏剧呢？按文献记载，最早的戏剧例证是东汉百戏中的《东海黄公》。

杨：在《中国戏曲发展史纲要》中，周贻白提到《东海黄公》实开中国戏剧之端，具体怎么理解？

周：把汉代的《东海黄公》作为戏剧的例证，是王国维先生在《宋元戏曲考》中提出来的。实际上，戏剧性的扮演早就有，比如《周礼》中记载的方相氏驱傩、周代歌颂武王伐纣的乐舞《大武》，还有音乐、诗歌、叙事说唱等。这些周贻白都放在中国戏剧的“孕育”部分。他认为，光有“扮演”还不算是成熟的戏剧，戏剧成熟的枢纽

在于“故事”——“演员扮演故事”。在周贻白的几种戏剧史著作中，特别强调“扮演故事”，还详细分析了与汉代《东海黄公》故事相关的文献以及它在百戏中的表演形态。他甚至开掘了这个节目的文化意义，认为讽刺了“黄公”这个吹牛的巫师，能够说明汉代巫师地位的下降。他认为，这种带有戏谑性、讽刺性的表演，是来自民间的。

我认为，戏剧是人类文明中的共生现象。它在所有民族的文明进程中俱皆存在，只是形态不同。我把原始形态的、民间的某些戏剧现象称之为“原生态戏剧”，在专业化的戏剧成熟以前，它们的艺术表现手法往往是混沌的，什么手段都可以使用。例如，所有民族的原生态戏剧往往都具备歌舞元素。在语言不成熟、不丰富的阶段，人们往往用“手之舞之、足之蹈之”来表达一种感情，或者叙述一段简单的情节过程。

混沌状态的戏剧有多种艺术元素的交叉，秦汉时期称之为“百戏”，又被称为“俗乐”、“俗戏”。《东海黄公》只是百戏里的一个节目，由于在汉代有文献记载，因此成为当时已存在戏剧的一个标志。

我现在的观念是，谈“起源”不如谈“发生”更为科学。以发生为视角，可以研究这种类型的“戏剧”是偶然出现的还是必然发生的？是什么样的表演艺术形态？是怎样的文化背景和艺术背景造就了它？其中运用了或筛选了什么文化艺术元素？对后来的“戏剧”形态有没有产生影响？等等。

戏剧内涵的深化取决于文化底蕴。在“文学”成熟之前，形体虽然也可以叙事，但是“肢体”戏剧毕竟简单，缺乏思想内涵。当然，肢体表演永远存在，而且可以成为独特的表演艺术品种。

**杨：**在中国戏剧起源问题上，周贻白没有上溯得更早，是否因为《东海黄公》之前没有史料支持？

**周：**王国维在《宋元戏曲考》里谈到，戏剧起源于上古巫觋。周贻白不那么认为。他认为，巫觋是装神弄鬼的。戏剧应该与人类社会同步，例如汉代的巫觋已经被人类社会戏弄了。他总是批评王国维关